



CONTAMINANTES COMUNES

Alfombras y Tapicerías

- Las fibras de alfombra
- Disolventes y productos químicos de limpieza

Lavado de Equipo y Vehículo

- Los metales pesados (cobre, plomo, níquel y zinc)
- Grasas y aceites
- Anticongelante
- Disolventes y productos químicos de limpieza
- Ácidos y álcalis

Servicio de Alimentos

- Residuos de alimentos
- Grasa, aceite y grasas
- Productos químicos de limpieza, desinfectantes y pesticidas

Piscinas y Spas

- Cloro y cobre
- Los sólidos filtro

Limpieza de Superficies

- Metales pesados (cobre, plomo, zinc)
- Grasas y aceites
- Basura

Suavizadores de Agua

- Salmuera (cloruros, calcio, magnesio)

SUGERENCIA: Si quita pintura, compruebe que no tenga plomo ni otros contaminantes tóxicos que puedan requerir manipulación y eliminación como residuos peligrosos.



ACERCA DE ESTE GUÍA

La mayoría de la gente o empresas no se dan cuenta que sus prácticas pueden afectar nuestro arroyos, lagos, ríos o mares con contaminación. Este guía proporciona mejores prácticas de manejo (BMPs) generales para las operaciones del negocio. Los BMPs no se limitan a esos presentados en este folleto. Se listan recursos adicionales para una gama más amplia de BMPs disponibles.

La operación móvil de limpieza puede generar cantidades significantes de agua de lavado y aguas residuales que pueden contener contaminantes comunes como sedimentos, aceite y grasa, jabón, metales y residuos de alimentos. Cuando la lluvia no se absorbe en el suelo, puede viajar a través de la tierra, entradas, banquetas y al desagüe de tormenta. Un drenaje de tormenta transporta las aguas pluviales a través de tuberías que descargan a los arroyos locales, lagos, ríos y al océano. Los contaminantes pueden ser recogidos por aguas pluviales si no somos cuidadosos. La contaminación puede terminar en nuestra agua. Usted puede ayudar a reducir la contaminación del agua siguiendo los cuatro pasos a continuación:

- 1 Limpie en seco antes de hacer limpieza con agua.
- 2 Lave sin jabones y solventes, a menos que tenga 100% de contención.
- 3 Mantenga el agua de lavado fuera de drenajes.
- 4 Disponga del agua de lavado y/o las aguas residuales correctamente y legalmente descargue al alcantarillado sanitario o a una zona ajardinada (Revise las regulaciones locales).

Incluso si utiliza una pequeña cantidad de agua y se evapora en el sitio, el área se debe barrer para recoger cualquier contaminante residual dejado atrás.

¿Sabía? Incluso productos de limpieza con la etiqueta “No tóxico” y “biodegradable” no son seguros. “No tóxico” significa que el producto no es tóxico para el usuario. “Biodegradable” significa que el producto eventualmente se descompone. Estos productos son todavía perjudiciales para la vida silvestre y el medio ambiente.

LIMPIEZA MÓVIL—ALFOMBRAS Y TAPICERÍAS

- Nunca descargue agua de lavado o aguas residuales de limpieza de alfombra y tapicería a la calle, canal, o cerca de un desagüe.
- El agua de limpieza de tapicería y alfombra debe ser colectada y descargada a un fregadero, baño u otro desagüe conectado al alcantarillado sanitario en el sitio o en las instalaciones del proveedor del servicio.

LIMPIEZA MÓVIL—VEHÍCULO Y EQUIPO DE LIMPIEZA

- No descargue agua o aguas residuales de limpieza de vehículo y equipo de limpieza a la calle, canal o cerca de un desagüe.
- Utilice una almohadilla de contención portátil o almohadilla temporal para recoger el agua de lavado y descargue a un fregadero, baño, u otro desagüe conectado a la alcantarilla sanitaria, ya sea en el sitio o en la instalación del proveedor de servicios
- Debe barrer el área donde se hizo la limpieza para recoger cualquier contaminante dejado atrás si los vehículos y equipos de limpieza se lavaron por el uso de un balde o manguera equipada con una boquilla de cierre automática y el agua se evapora.
- Agua de lavado en contacto con las piezas del motor puede contener materiales peligrosos que requieren manejo y disposición como residuos peligrosos.

PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN PÓNGASE EN CONTACTO CON NUESTRAS AGENCIAS ASOCIADAS

Ciudad de Buellton
www.CityofBuellton.com
Obras públicas
Departamento de
805.688.5177
swmp@cityofbuellton.com

Ciudad de Carpintería
www.Carpinteria.ca.us
Obras públicas
Departamento de
805.880.3415
stormwater@ci.carpinteria.ca.us

Ciudad de Goleta
www.CityofGoleta.org
Obras públicas
Departamento de
805.961.7500
stormwater@cityofgoleta.org

La Ciudad de Lompoc
www.CityofLompoc.com
Económica y la comunidad
Departamento de desarrollo
805.875.8275
stormwater@ci.lompoc.ca.us

Ciudad de Santa Bárbara
www.sbcreeks.com
Arroyos
División de
805.897.2658
creeks@santabarbaraca.gov

Ciudad de Solvang
www.CityofSolvang.com
Obras públicas
Departamento de
805.688.5575
stormwater@cityofsolvang.com

Condado de Santa Bárbara
www.SBProjectCleanWater.org
Proyecto
Agua limpia
805.568.3440
cleanwater@cosbpw.net

¿QUIERE SABER MÁS?



Las ciudades de Buellton, Carpintería, Goleta, Lompoc, Santa Bárbara y Solvang y al Condado de Santa Bárbara tienen programas extensos de manejo de aguas pluviales, con mayor selección de información y herramientas útiles para ayudar a su negocio.

Tome ventaja de los siguientes servicios GRATIS para usted:

- Descargue o imprima el material del BMP

Asegúrese de siempre comprobar:

- Los requisitos de descarga de su Autoridad local de aguas residuales
- Restricciones de sequía
- Requisitos de licencia de negocio para la ciudad donde están operando su servicio móvil de limpieza

SUGERENCIA: Organice un lugar para descargar el agua de lavado antes de tiempo.

SÓLO LA LLUVIA POR EL DRENAJE DE TORMENTA



MÓVIL DE LIMPIEZA

INDUSTRIA ALIMENTICIA

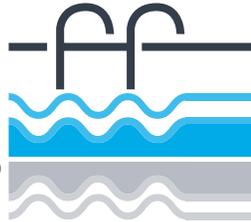
- Agua de la limpieza de basureros debe ser colectada y descargada a un lavabo, baño u otro desagüe conectado al alcantarillado sanitario.
- Limpie alfombras, alfombras de piso de cocina, filtros y botes de basura en un fregadero o cerca de otro desagüe conectado a la alcantarilla sanitaria. No lave estos artículos en un estacionamiento, callejón, acera, calle o canal.

¿Sabía Que? Alfombras, alfombras de piso cocina, filtros y latas de basura también se pueden limpiar en un lavadero de autos público que descarga a un alcantarillado sanitario.



PISCINAS Y SPAS

- No lave el filtro en la calle, canal, o cerca de un desagüe lluvia.
- Enjuague los cartuchos o filtros de tierra diatomácea en una área ajardinado o sin pavimento. No olvide de disponer de la tierra diatomeas usada en la basura.
- Agua de piscina y spa debe ser descargada al alcantarillado sanitario a menos que acceso a conexión de alcantarillado sanitario no está disponible. Si no hay una conexión de alcantarillado sanitario, el agua debe ser des-clorado antes de descargarse a un área del paisaje.



LIMPIEZA DE SUPERFICIES

- No se permite el lavado de edificios y áreas sólidas como las banquetas y caminos de acceso excepto cuando sea necesario para proteger la salud pública y la seguridad. Lavado de presión se permite para la construcción solo cuando el agua sea filtrada, capturada y desechada apropiadamente.
- Use métodos secos para limpiar los derrames (uso absorbente, escoba barrer) en lugar de enjuagar el área.
- Agua de lavado debe ser colectada y descargada a un fregadero, baño o desagüe conectado al alcantarillado sanitario o dirigirse a una zona ajardinada o sin pavimento. Trate de lavar sin jabón y solvente.
- Configuré una berma perimetral o bloquee las entradas de desagüe de tormenta.
- Utilice un balde para limpiar manchas.
- Use una aspiradora de taller para recoger el agua de lavado y disponga de ella adecuadamente.



SUAVIZADORES DE AGUA

- No descargue agua de lavado o agua residual de actividades del suavizador de agua en el canal, calle, o cerca de un desagüe de tormenta.
- Agua de lavado o aguas residuales de la limpieza del suavizador (incluyendo salmuera) debe ser colectada y descargada a un fregadero, baño u otro desagüe conectado al alcantarillado sanitario.

